北維州中華基督教會週報
NVCCC SUNDAY BULLETIN
主後 2020 年 02 月 02 日上午 10 時
February 2, 2020 10:00 A.M.

※以讚美進入神的殿※	**※ENTER HIS HOUSE WITH CELEBRATION※**
序樂	PRELUDE
宣召 詩篇 24:3-5	CALL TO CELEBRATION Psalm 24:3-5
*頌讚詩歌 HYMN # 2	*祢真偉大 How Great Thou Art
*祈　禱	*INVOCATION
啟應經文 詩篇 77:1-2, 7-20	RESPONSIVE READING Psalm 77:1-2, 7-20
※以獻身順從神的話※	**※OBEY HIS WORD WITH DEDICATION※**
主　餐 經文林前 11:23-32	LORD'S SUPPER SCRIPTURE 1 Corinthians 11:23-32

(兒童請離席 Children are dismissed for Children's Worship)

詩　歌 HYMN # 187	古舊十架 The Old Rugged Cross
信息經文 雅各書 2:21-26	SCRIPTURE James 2:21-26
證　道	SERMON A living faith moves beyond the obstacles 充滿生命的信心能能超越环境
※以敬拜獻於神面前※	**※STAND BEFORE HIM WITH ADORATION※**
歡迎報告	WELCOME AND ANNOUNCEMENTS
*三一頌	*DOXOLOGY
*祝禱及阿們頌	*BENEDICTION，THREEFOLD AMEN
殿　樂	POSTLUDE
*會眾請起立	*Congregation Standing

每月第一主日，弟兄姊妹的奉獻請放入教會的奉獻箱. 聖經說："各人要隨本心所酌定的，不要做難，不要勉強.因為捐得樂意的人， 是 神所 喜愛的. 神能將各樣的恩惠，多多的加給你們.使你們凡事常常充足， 能多行各樣善事." - 哥林多後書 9: 7-8

Each of you should give what you have decided in your heart to give, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver. (2 Corinthians 9:7)

[教會消息 Church Announcements]

1. 歡迎初次來的新朋友，請您留下姓名，讓我們能更多認識；請參閱週報最後頁聚會時間表，選擇合適的聚會參加，在神的家中更認識祂。
   We welcome new friends to our church today. Please fill out the guest information so we may get to know you. We invite you to attend our fellowship groups, please consult the time and location at the back of the bulletin.

2. 請為中國武漢的傳染病疫情禱告，希望能控制疫情的擴散，並求主憐憫，讓我們能在如此緊張的情況中，仍然相信主的保守，信靠祂的帶領。
   Please pray for the epidemic of infectious diseases in Wuhan, China. We hope that the spread of the epidemic can be controlled and ask the Lord for mercy so that we can still believe in the Lord's conservativeness and trust in His guidance in such a tense situation.

3. 教會午餐後的清理工作是由不同小組輪流服事. 二月是由場地清理第一組負責. 清理組名單貼在布告欄上。
   We have different groups serving after lunch cleanup; Feb. is Group #1 serve. The cleaning group listing is posted on the bulletin board.

4. 主日學/ Adult Sunday School :

班组	本週主題	教室	教師
中文组一般	有福的人 (8)	大堂	分組討論
中文組慕道	創世紀概論	教室 2	小組討論
English	Book of Acts	EM	Group Leaders

本週金句: 雅各書 James 2:22

可見，信心是與他的行為並行，而且信心因著行為才得成全。

You see that his faith and his actions were working together, and his faith was made complete by what he did.